

True Translation version from Punjabi to English
Jamabandi 2018-2019 Village Bhunga No. 521 Tehsil Bhunga District Hoshiarpur

1	2	3	4	5	6	7	8
Khewat No./ Mall/ Patti, Nambardar	Khato ni Numb er/ Rent	Name of owner and details	Name of cultivator and details	Source of Irrigation	Khasra number (S)	Area and type of land	Special Remakes
181/175min Total 1.14 Revenue 0.7100 swai 0.43 (Patti) sardara Singh (Numbardar) Raghbir Singh	184	usha Jain w/o rohtash Kumar Jain s/o Hari Chand ½ share Priyanka Jain w/o Gaurav Jain s/o rohtash Kumar Jain ½ share	Self cultivator	Tubewell Total 2K-0M (0 Hectare 10 Are 11.71 Sentare) Majrui 2K-0M (0 Hectare 10 Are 11.71 Sentare) cultivable	8//25/4/2 Kitta 1	2-0(0-10-11.71) cultivable 2-0 (0-10-11.71)	Mutation No. 3220 transfer 3227 sale
183/176min Total 1.11 Revenue 0.0700 swai 0.04 (Patti) sardara Singh (Numbardar) Raghbir Singh	186	Tara Rani wd/o Chaman lal s/o bodnath 5/56 share Naresh Kumar s/o Chaman lal s/o bodhnath 15/56 share Priyanka Jain w/o Gaurav Jain s/o rohtash Kumar Jain 9/28 share usha Jain w/o rohtash Kumar Jain s/o Hari Chand 9/28share	Self cultivator	Tubewell Total 0K-4M (0 Hectare 1 Are 1.17 Sentare) Majrui 0K-4M (0 Hectare 1 Are 1.17 Sentare) cultivable	8//25/4/3 Kitta 1	0-4(0-1-1.17) cultivable 0-4 (0-1-1.17)	Mutation No. 3214 inheritance 3220 transfer 3225 ownership transfer 3227 sale
184/ 177 Total 4.67 Revenue 2.900 swai 1.75 (Patti) sardara Singh (Numbardar) Raghbir Singh	187	prem pal Singh s/o Tarsem lal s/o Dalipa 23/188 share Gurpal s/o Tarsem lal s/o Dalipa 67/470 share Rohtash Kumar Jain s/o Hari Chand s/o Bakhshi Ram 9/47 share Jaspal Singh s/o Tarsem lal s/o Dalip chandn 23/188 share Gagandeep Singh s/o Ranjit Singh s/o Gurbachan Singh 2/47 share avtar Singh s/o Gurbachan Singh s/o chajju 3/94 share dlibagh Singh s/o grubachan Singh s/o chajju 2/47 share y Mohinder Singh s/o Nirmal Singh s/o Banta Singh 1/94 share Kartar Kaur w/o Tarsem lal s/o Dalip Chand 5/188 share Jaspal Singh s/o Tarsem lal s/o Dalip Chand19/940 share prem pal s/o Tarsem lal s/o Dalipa 19/940 share raj Rani D/o Tarsem lal s/o Dalipa 19/940 share Neelam Rani D/o Tarsem lal s/o Dalipa 19/940 share Priyanka Jain w/o Gaurav Jain s/o rohtash Kumar Jain 35/564 share Arinav Jain s/o Gaurav Jain s/o rohtash Kumar Jain 35/564 share Anukrit Jain s/o Gaurav Jain s/o rohtash Kumar Jain 35/564 share	Self cultivator & present owners	 Tubewell Total 0K-5M (0 Hectare 1 Are 26.46 Sentare) Majrui 0K-5M (0 Hectare 1 Are 26.46 Sentare) cultivable	8///16 8//25/4/1 Kitta 2	8-0 (0-40-46.86) 6-0 (0-30-35.14) GM Dharam kanda 2-0 (0-10-11-71) GM residential area 0-5 (0-1-26.46) cultivable 8-5 (0-41-73.32) 8K-0M (0 Hectare 40 Are 46.86 Sentare) GMajrui 2K-0M (0 Hectare 10 Arc 11.71 Sentare) GM residential area 6K-0M (0 Hectare 30 Are 35.14 Sentare) GM Dharam kanda	Mutation No. 3446 inheritance 3450 inheritance report No. 487 mortgage dated 27-12-10-1989 Khasra No.8//16 area 7-5 has been mortgaged by karan Kaur w/o Yashpal s/o Tarsem lal in favour of the Hoshiarpur primary coop agricultural Bank Hoshiarpur for Rs.10,000/-. 374 mortgage redemption dated 30-6-2014 sir today applicant has presented a clearance certificate dated 15- 01-2001 issued by the Hoshiarpur primary coop agricultural Bank Hoshiarpur as per same area at village Bhunga Hadbast No. 521 has been redeemed in favour of Chaman lal s/o baij Nath which was mortgaged vide report No.355 dated 16-5-2009 now same has been redeemed vide report No.374 dated 30-6-2014



28 AUG 2021

True Translation version from Punjabi to English
Jamabandi 2018-2019 Village Bhunga No. 521 Tehsil Bhunga District Hoshiarpur

1	2	3	4	5	6	7	8
Khewat No./ Mall/ Patti, Nambardar	Khato ni Numb er/ Rent	Name of owner and details	Name of cultivator and details	Source of Irrigation	Khasra number (S)	Area and type of land	Special Remakes
482/476 Total 0.03 Revenue 0.0200 swai 0.01 (Patti) sardara Singh (Numbardar) Raghbir Singh	514	sunder lal s/o Mehar Chand s/o ahhr mal 1/10 share Joginder pal s/o Mehar Chand s/o Achhru mal 1/10 share dlibagh Singh s/o grubachan Singh s/o chajju 1/15 share Rohtash Kumar Jain s/o Hari Chand s/o Bakhshi Ram 1/30 share Jaspal Singh s/o Tarsem lal s/o Dalip chandn 3/50 share prem pal Singh s/o Tarsem lal s/o Dalipa 3/50 share Gagandeep Singh s/o Ranjit Singh s/o Gurbachan Singh 1/15 share Tara Rani wd/o Chaman lal s/o bajj Nath 1/10 share Paramjit Kaur D/o Chaman lal s/o bajj Nath 1/10 share Seema Rani D/o Chaman lal s/o bajj Nath 1/10 share Naresh Kumar s/o Chaman lal s/o bodh Nath 1/10 share raj Rani D/o Tarsem lal s/o Dalipa 1/10 share Neelam Rani D/o Tarsem lal s/o Dalipa 1/10 share Priyanka Jain wd/o Gaurav Jain s/o rohtash Kumar Jain 1/90 share Arinav Jain s/o Gaurav Jain s/o rohtash Kumar Jain 1/90 share Anukrit Jain s/o Gaurav Jain s/o rohtash Kumar Jain 1/90 share	Self cultivator	Tubewell Total 0K-5M (0 Hectare 1 Are 26.46 Sentare) Majrue 0K-5M (0 Hectare 1 Are 26.46 Sentare) cultivable	8//25/3 Kitta 1	0-5 (0-1-26.46) cultivable 0-5 (0-1-26.46)	Mutation No. 3214 inheritance 3446 inheritance 3450 inheritance
702/691 Total 13.12 Revenue 8.2000 swai 4.92 (Patti) sardara Singh (Numbardar) Raghbir Singh	741	Rohtash Kumar Jain s/o Hari Chand s/o Bakhshi Ram 1/4share Jaspal Singh s/o Tarsem lal s/o Dalip chandn 3/20 share Gurpal s/o Tarsem lal s/o Dalipa 3/20 share prem pal Singh s/o Tarsem lal s/o Dalipa 3/20share raj Rani D/o Tarsem lal s/o Dalipa 1/40 share Neelam Rani D/o Tarsem lal s/o Dalipa 1/40 share Priyanka Jain w/o Gaurav Jain s/o rohtash Kumar Jain 1/12 share Arinav Jain s/o Gaurav Jain s/o rohtash Kumar Jain 1/12 share Anukrit Jain s/o Gaurav Jain s/o rohtash Kumar Jain 1/12 share	Self cultivator & present owners	 Tubewell Total 7K-10M (0 Hectare 39 Are 45.69 Sentare) Majrue 7K-10M (0 Hectare 45.69 Sentare) cultivable	9//20 9//22 Kitta 2	7-18 (0-39-96.27) 7-10 (0-37-93.93) GM kanda 0-8 (0-2-2.34) UW trees 10-0 (0-50-58.57) 7-16 (0-39-45.69) cultivable 2-0 (0-10-11.71) nursery 0-4 (0-1-1.17) GM Tubewell 17-18 (0-90-54.84) 10K-2M (0 Hectare 51 Are 9.16 Sentare) GMajrue 7K-10M (0 Hectare 37 Are 93.93 Sentare) GM Kanda 0K-4M (0 Hectare 1 Are 1.17 Sentare) GM Tubewell 0K-8M (0 Hectare 2 Are 2.34 Sentare) UW trees 2K-0M (0 Hectare 10 Are 11.71 Sentare) nursery	Mutation No. 3446 inheritance 3450 inheritance



28 AUG 2021

True Translation version from Punjabi to English
Jamabandi 2018-2019 Village Bhunga No. 521 Tehsil Bhunga District Hoshiarpur

1	2	3	4	5	6	7	8
Khewat No./ Mall/ Patti, Nambardar	Khato ni Numb er/ Rent	Name of owner and details	Name of cultivator and details	Source of Irrigation	Khasra number (S)	Area and type of land	Special Remakes
840/ 831 Total 4.18 Revenue 2.6100 swai 1.57 (Patti) sardara Singh (Numbardar) Raghbir Singh	922	usha Jain w/o rohtash Kumar Jain s/o Hari Chand ½ share Priyanka Jain w/o Gaurav Jain s/o rohtash Kumar Jain ½ share	Self cultivator	Tubewell Total 3K-7M (0 Hectare 16 Are 94.62 Sentare) Majrua 3K-7M (0 Hectare 16 Are 94.62 Sentare) cultivable	8//25/1/2 Kitta 1	3-7 (0-16-94.62) cultivable 3-7 (0-16-94.62)	Mutation No. 3227 sale report No.355 mortgage dated 16-5-1990 Khasra No.12//1/1 with area has been mortgaged by Chaman lal in favour of the Hoshiarpur primary coop Bank Ltd Hoshiarpur for Rs.18000/-
841/832 Total 0.82 Revenue 0.3900 swai 0.23 (Patti) sardara Singh (Numbardar) Raghbir Singh	923	Tara Rani wd/o Chaman lal s/o bodnath 5/56 share Naresh Kumar s/o Chaman lal s/o bodhnath 15/56 share Priyanka Jain w/o Gaurav Jain s/o rohtash Kumar Jain 9/28 share usha Jain w/o rohtash Kumar Jain s/o Hari Chand 9/28share	Self cultivator	Tubewell Total 0K-10M (0 Hectare 2 Are 52.93 Sentare) Majrua 0K-10M (0 Hectare 2 Are 52.93 Sentare) cultivable	8//25/1/3 Kitta 1	0-10 (0-2-52.93) cultivable 0-10 (0-2-52.93)	Mutation No. 3214 inheritance 3220 transfer 3225 ownership transfer 3227 sale report No.355 mortgage dated 16-5-1990 Khasra No.12//1/1 with area has been mortgaged by Chaman lal in favour of the Hoshiarpur primary coop Bank Ltd Hoshiarpur for Rs.18000
842/833 Total 1.42 Revenue 0.8900 swai 0.53 (Patti) sardara Singh (Numbardar) Raghbir Singh	924	avtar Singh s/o Gurbachan Singh s/o chajju 3/94 share Kartar Kaur w/o Tarsem lal s/o Dalip Chand 5/188 share Jaspal Singh s/o Tarsem lal s/o Dalip Chand 23/188share prem pal s/o Tarsem lal s/o Dalipa 23/188 share Gurpal s/o Tarsem lal s/o Dalipa 67/470 share dlibagh Singh s/o grubachan Singh s/o chajju 2/47 share Gagandeep Singh s/o Ranjit Singh s/o Gurbachan Singh 2/47 share Rohtash Kumar Jain s/o Hari Chand s/o Bakhshi Ram 9/47 share Mohinder Singh s/o Nirmal Singh s/o Banta Singh 1/94 share Jaspal Singh s/o Tarsem lal s/o Dalip chandn 23/188 share prem pal s/o Tarsem lal s/o Dalipa 19/940 share raj Rani D/o Tarsem lal s/o Dalipa 19/940 share Neelam Rani D/o Tarsem lal s/o Dalipa 19/940 share Abhinav Jain s/o Gaurav Jain s/o rohtash Kumar Jain 35/564 share Anukrit Jain s/o Gaurav Jain s/o rohtash Kumar Jain 35/584 share Priyanka Jain w/o Gaurav Jain s/o rohtash Kumar Jain 35/564 share	Self cultivator	Tubewell Total 0K-5M (0 Hectare 1 Are 26.46 Sentare) Majrua 0K-5M (0 Hectare 1 Are 26.46 Sentare) cultivable	8//25/1/1 Kitta 1	1-3 (0-5-81.74) cultivable 1-3 (0-5-81.74)	Mutation No. 3446 inheritance 3450 inheritance report No.355 mortgage dated 16-5-1990 Khasra No.12//1/1 with area has been mortgaged by Chaman lal in favour of the Hoshiarpur primary coop Bank Ltd Hoshiarpur for Rs.18000



Attested True Photos
Translation Copy of the
Documents Produced

Madan Mahi
Notary Public
Hoshiarpur (Pb) India

28 AUG 2021